

Dispozitivul

1. *Respinge recursul.*
2. *Obligă Carbone-Lorraine SA la plata cheltuielilor de judecată.*

(¹) JO C 44, 21.2.2009.

**Hotărârea Curții (Camera a patra) din 12 noiembrie 2009
— SGL Carbon AG/Comisia Comunităților Europene**

(Cauza C-564/08 P) (¹)

[*Recurs — Concurență — Înțelegeri — Articolul 81 CE și articolul 53 din Acordul privind SEE — Piața produselor pe bază de carbon și de grafit pentru aplicații electrice și mecanice — Articolul 15 alineatul (2) din Regulamentul nr. 17 — Liniile directe privind metoda de stabilire a amenzilor — Cifra de afaceri și cota de piață relevante — Valoarea utilizării „captive” — Principiul egalității de tratament — Principiul proporționalității*]

(2010/C 11/09)

Limba de procedură: germana

Părțile

Recurentă: SGL Carbon AG (reprezentant: M. Klusmann, avocat)

Cealaltă parte în proces: Comisia Comunităților Europene (reprezentați: F. Castillo de la Torre și W. Mölls, agenți)

Obiectul

Recurs declarat împotriva Hotărârii Tribunalului de Primă Instanță (Camera a cincea) din 8 octombrie 2008, SGL Carbon/Comisia (T-68/04), prin care Tribunalul a respins acțiunea reclamantei având ca obiect anularea Deciziei 2004/420/CE a Comisiei din 3 decembrie 2003 privind o procedură de aplicare a articolului 81 din Tratatul CE și a articolului 53 din Acordul privind SEE referitoare la o înțelegere pe piața produselor pe bază de carbon și de grafit pentru aplicații electrice și mecanice sau, în subsidiar, reducerea cuantumului amenzii aplicate reclamantei — Neluarea în considerare a argumentării reclamantei privind includerea valorii utilizării captive în calcularea cifrei de afaceri și a cotei de piață a întreprinderilor vizate, această argumentare fiind calificată drept un motiv nou inadmisibil — Încălcarea principiului proporționalității și al egalității de tratament

Dispozitivul

1. *Respinge recursul.*
2. *Obligă SGL Carbon AG la plata cheltuielilor de judecată.*

(¹) JO C 69, 21.3.2009.

**Hotărârea Curții (Camera a șasea) din 12 noiembrie 2009
— Comisia Comunităților Europene/Regatul Belgiei**

(Cauza C-7/09) (¹)

(*Neîndeplinirea obligațiilor de către un stat membru — Directiva 2006/86/CE — Cerințele de trasabilitate, notificarea reacțiilor și a incidentelor adverse grave, precum și anumite cerințe tehnice pentru codificarea, prelucrarea, conservarea, stocarea și distribuția țesuturilor și a celulelor umane — Netranspunere în termene*)

(2010/C 11/10)

Limba de procedură: franceza

Părțile

Reclamantă: Comisia Comunităților Europene (reprezentați: C. Cattabriga și J. Sénéchal, agenți)

Pârât: Regatul Belgiei (reprezentant: D. Haven, agent)

Obiectul

Neîndeplinirea obligațiilor de către un stat membru — Neadoptarea sau necomunicarea, în termenul prevăzut, a actelor necesare pentru a se conforma Directivei 2006/86/CE a Comisiei din 24 octombrie 2006 de punere în aplicare a Directivei 2004/23/CE a Parlamentului European și a Consiliului cu privire la cerințele de trasabilitate, notificarea reacțiilor și a incidentelor adverse grave, precum și la anumite cerințe tehnice pentru codificarea, prelucrarea, conservarea, stocarea și distribuția țesuturilor și a celulelor umane (JO L 294, p. 32, Ediție specială, 15/vol. 17, p. 150)

Dispozitivul

1. *Prin neadoptarea, în termenul prevăzut la articolul 11 alineatul (1) primul paragraf din Directiva 2006/86/CE a Comisiei din 24 octombrie 2006 de punere în aplicare a Directivei 2004/23/CE a Parlamentului European și a Consiliului cu privire la cerințele de trasabilitate, notificarea reacțiilor și a incidentelor adverse grave, precum și la anumite cerințe tehnice pentru codificarea, prelucrarea, conservarea, stocarea și distribuția țesuturilor și a celulelor umane, a tuturor actelor cu putere de lege și actelor administrative necesare pentru a se conforma directivei menționate, Regatul Belgiei nu și-a îndeplinit obligațiile care îi revin în temeiul acesteia.*
2. *Obligă Regatul Belgiei la plata cheltuielilor de judecată.*

(¹) JO C 69, 21.3.2009.